

SWIMMING LUXEMBOURG

50th CIJ - MEET 2018

SWIMMING LUXEMBOURG vous propose les repas suivants qui pourront être pris sur place à la Piscine Olympique du vendredi midi au dimanche midi.

SWIMMING LUXEMBOURG bietet folgende Mahlzeiten an, die in den Räumlichkeiten des Olympischen Schwimmbades eingenommen werden können von Freitagmittag bis Sonntagmittag.

SWIMMING LUXEMBOURG proposes following meals, which can be taken in the facilities of the Olympic Swimming-pool from Friday lunch until Sunday lunchtime.

Prix d'un menu / Preis eines Essens / Price for one menu: 10,50 Euro

y compris eaux minérales et dessert pendant le repas;
inkl. Mineralwasser und Dessert während des Essens;
incl. mineral water and dessert during the meals.

Les repas sont à commander avec la souche ci-dessous pour le **30 avril 2018** par fax au numéro + 352 228527 ou par email au cij@swimming.lu. Les repas sont à payer jusqu'au **30.04.2018** par virement sur le compte du Swimming Luxembourg auprès de la « BGL BNP Paribas » IBAN: LU15 0030 5366 6696 0000 (SWIFT BGLLLLULL) avec la mention « **CIJ MENU** » **Toute commande de repas non payée ne sera pas prise en compte.**

Mahlzeiten sollen bis zum 30. April 2018 unter der Fax-Nr. + 352 228527 oder per Mail an cij@swimming.lu bestellt werden.

Die Bezahlung ist bis zum 30.04.2018 auf das Konto des Swimming Luxembourg: IBAN LU15 0030 5366 6696 0000 bei der „BGL BNP Paribas“ (SWIFT Code: BGLLLLULL) mit dem Vermerk „CIJ MENU“ zu überweisen. Nur bezahlte Bestellungen können berücksichtigt werden.

Meals should be ordered by fax (+ 352 228527) or by mail at cij@swimming.lu until **April 30th 2018**. The meals are to be paid, before **April 30th 2018**, to Swimming Luxembourg: IBAN LU 15 0030 5366 6696 0000 at "BGL BNP Paribas", SWIFT Code: BGLLLLULL, with the reference: "**CIJ MENU**". **Only paid meals will be ordered.**



Le soussigné responsable
Der Unterzeichnete *verantwortlich*
The undersigned in charge
du club commande
für den Verein *bestellt*
of club orders

_____ Repas pour vendredi soir
Mahlzeiten für Freitagabend
Meals for Friday dinner

_____ Repas pour samedi midi
Mahlzeiten für Samstagmittag
Meals for Saturday lunch

_____ Repas pour samedi soir
Mahlzeiten für Samstagabend
Meals for Saturday dinner

_____ Repas pour dimanche midi
Mahlzeiten für Sonntagmittag
Meals for Sunday lunch

Signature/*Unterschrift*